Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

DUA · AL-SAHIFA AL-SAJJADIYYA

6. Morning & Evening

صبح و شام

His Supplication in the Morning and Evening

بِسْمِ اللهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

BISMI ALLAAHI AR-RAHMAANI AR-RAHEEM

In the Name of Allah, the most Gracious, the most Merciful.

اللہ کے نام سے (شروع کرتا ہوں) جو بڑا مہربان نہایت رحم کرنے والا ہے۔

اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِيْ خَلَقَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ بِقُوَّتِهٖ وَمَيَّزَ بَيْنَهُمَا بِقُدْرَتِهٖ وَجَعَلَ لِكُلٍّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا حَدًّا مَحْدُوْدًا وَاَمَدًا مَمْدُوْدًا يُوْلِجُ كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا فِيْ صَاحِبِهٖ وَيُوْلِجُ صَاحِبَهٗ فِيْهِ بِتَقْدِيْرٍ مِّنْهُ لِلْعِبَادِ فِيْمَا يَغْذُوْهُمْ بِهٖ وَيُنْشِئُهُمْ عَلَيْهِ۔

AL-HAMDU LILLAAHI ALLAZEE KHALAQA AL-LAYLA WAN-NAHAARA BIQUWWATIHEE WAMAYYAZA BAYNAHUMAA BIQUDRATIHEE WAJA'ALA LIKULLI WAAHIDIN MINHUMAA HADDAN MAHDOODAN WA-AMADAN MAMDOODAN YOOLIJU KULLA WAAHIDIN MINHUMAA FEE SAAHIBIHEE WAYOOLIJU SAAHIBAHOO FEEHI BITAQDEERIN MINHU LIL-'IBAADI FEEMAA YAGHZOOHUM BIHEE WAYUNSHI'UHUM 'ALAYH.

Praise belongs to God, who created night and day through His strength, set them apart through His power, and appointed for each a determined limit and a drawn-out period. He makes each of the two enter into its companion, and makes its companion enter into it, as an ordainment from Him for His servants in that through which He feeds them and with which He makes them grow.

سب تعریف اس اللہ کے لئے جس نے اپنی قوت وتوانائی سے شب وروز کو خلق فرمایا اور اپنی قدرت کی کارفرمائی سے ان دونوں میں امتیاز قائم کیا اوران میں سے ہر ایک کو معینہ حدود ومقررہ اوقات کا پابند بنایا۔ اوران کے کم وبیش ہونے کا جو اندازہ مقرر کیا اس کے مطابق رات کی جگہ پر دن اوردن کی جگہ پر رات کو لاتا ہے تا کہ اس ذریعہ سے بندوں کی روزی اوران کی پرورش کا سروسامان کرے۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

فَخَلَقَ لَهُمُ اللَّيْلَ لِيَسْكُنُوْا فِيْهِ مِنْ حَرَكَاتِ التَّعَبِ وَنَهَضَاتِ النَّصَبِ وَجَعَلَهٗ لِبَاسًا لِيَلْبَسُوْا مِنْ رَاحَتِهٖ وَمَنَامِهٖ فَيَكُوْنَ ذٰلِكَ لَهُمْ جَمَامًا وَقُوَّةً وَلِيَنَالُوْا بِهٖ لَذَّةً وَشَهْوَةً۔

FAKHALAQA LAHUMU AL-LAYLA LIYASKUNOO FEEHI MIN HARAKAATI AT-TA'ABI WANAHADAATI AN-NASABI WAJA'ALAHOO LIBAASAN LIYALBASOO MIN RAAHATIHEE WAMANAAMIHEE FAYAKOONA ZAALIKA LAHUM JAMAAMAN WAQUWWATAN WALIYANAALOO BIHEE LAZZATAN WASHAHWAH.

He created for them the night, that they might rest in it from tiring movements and wearisome exertions and He made it a garment for them that they might be clothed in its ease and its sleep, that it might be for them refreshment and strength, that they might reach therein pleasure and passion.

چنانچہ اس نے ان کے لئے رات بنائی تاکہ وہ اس میں تھکا دینے والے کاموں اور خستہ کردینے والی کلفتوں کے بعد آرام کریں اور اسے پردہ قرار دیا تاکہ سکون کی چادر تان کر آرام سے سوئیں اور یہ ان کے لئے راحت و نشاط اور طبعی قوتوں کے بحال ہونے اور لذت و کیف اندوزی کا ذریعہ ہو۔

Free to read, copy and share

وَخَلَقَ لَهُمُ النَّهَارَ مُبْصِرًا لِيَبْتَغُوْا فِيْهِ مِنْ فَضْلِهٖ وَلِيَتَسَبَّبُوْا اِلٰى رِزْقِهٖ وَيَسْرَحُوْا فِيْٓ اَرْضِهٖ طَلَبًا لِمَا فِيْهِ نَيْلُ الْعَاجِلِ مِنْ دُنْيَاهُمْ وَدَرَكُ الْاٰجِلِ فِيْٓ اُخْرَاهُمْ بِكُلِّ ذٰلِكَ يُصْلِحُ شَانَهُمْ وَيَبْلُوْ اَخْبَارَهُمْ وَيَنْظُرُ كَيْفَ هُمْ فِيْٓ اَوْقَاتِ طَاعَتِهٖ وَمَنَازِلِ فُرُوْضِهٖ وَمَوَاقِعِ اَحْكَامِهٖ لِيَجْزِيَ الَّذِيْنَ اَسَآؤُا بِمَا عَمِلُوْا وَيَجْزِيَ الَّذِيْنَ اَحْسَنُوْا بِالْحُسْنٰى۔

WAKHALAQA LAHUMU AN-NAHAARA MUBSIRAN LIYABTAGHOO FEEHI MIN FADLIHEE WALIYATASABBABOO ILAA RIZQIHEE WAYASRAHOO FEE ARDIHEE TALABAN LIMAA FEEHI NAYLU AL-'AAJILI MIN DUNYAAHUM WADARAKU AL-AAJILI FEE UKHRAAHUM BIKULLI ZAALIKA YUSLIHU SHAANAHUM WAYABLOO AKHBAARAHUM WAYANZURU KAYFA HUM FEE AWQAATI TAA'ATIHEE WAMANAAZILI FUROODIHEE WAMAWAAQI'I AHKAAMIHEE LIYAJZIYA ALLAZEENA ASAA'U BIMAA 'AMILOO WAYAJZIYA ALLAZEENA AHSANOO BIL-HUSNAA.

He created for them the daytime, giving sight, that they might seek within it of His bounty, find the means to His provision, and roam freely in His earth, searching for that through which to attain the immediate in their life in this world and to achieve the deferred in their life to come. Through all of this He sets right their situation, tries their records, and watches their state in the times for obeying Him, the waystations of His obligations, and the places of His ordinances, that He may repay those who do evil with what they have done and repay those who do good with goodness.

اور دن کو ان کے لئے روشن و درخشاں پیدا کیا تاکہ اس میں (کاروکسب میں سرگرم عمل ہو کر) اس کے فضل کی جستجو کریں اور روزی کا وسیلہ ڈھونڈیں اور دنیاوی منافع اور اخروی فوائد کے وسائل تلاش کرنے کے لئے اس کی زمین میں چلیں پھریں۔ ان تمام کارفرمائیوں سے وہ ان کے حالات سنوارتا ہے اور ان کے اعمال کی جانچ کرتا ہے اور یہ دیکھتا ہے کہ وہ لوگ اطاعت کی گھڑیوں، فرائض کی منزلوں اور تعمیل احکام کے موقعوں پر کیسے ثابت ہوتے ہیں تاکہ بروں کو ان کی بداعمالیوں کی سزا اور نیکو کاروں کو اچھا بدلہ دے۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَللّٰهُمَّ فَلَكَ الْحَمْدُ عَلٰى مَا فَلَقْتَ لَنَا مِنَ الْاَصْبَاحِ وَمَتَّعْتَنَا بِهٖ مِنْ ضَوْءِ النَّهَارِ وَبَصَّرْتَنَا مِنْ مَطَالِبِ الْاَقْوَاتِ وَوَقَيْتَنَا فِيْهِ مِنْ طَوَارِقِ الْاٰفَاتِ اَصْبَحْنَا وَاَصْبَحَتِ الْاَشْيَآءُ كُلُّهَا بِجُمْلَتِهَا لَكَ سَمَآؤُهَا وَاَرْضُهَا وَمَا بَثَثْتَ فِيْ كُلِّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا سَاكِنُهٗ وَمُتَحَرِّكُهٗ وَمُقِيْمُهٗ وَشَاخِصُهٗ وَمَا عَلَا فِي الْهَوَآءِ وَمَا كَنَّ تَحْتَ الثَّرٰى۔

ALLAAHUMMA FALAKA AL-HAMDU 'ALAA MAA FALAQTA LANAA MINA AL-ASBAAHI WAMATTA'TANAA BIHEE MIN DAW'I AN-NAHAARI WABASSARTANAA MIN MATAALIBI AL-AQWAATI WAWAQAYTANAA FEEHI MIN TAWAARIQI AL-AAFAATI ASBAHNAA WA-ASBAHATI AL-ASHYAA'U KULLUHAA BIJUMLATIHAA LAKA SAMAA'UHAA WA-ARDUHAA WAMAA BATHATHTA FEE KULLI WAAHIDIN MINHUMAA SAAKINUHOO WAMUTAHARRIKUHOO WAMUQEEMUHOO WASHAAKHISUHOO WAMAA 'ALAA FEE AL-HAWAA'I WAMAA KANNA TAHTA ATH-THARAA.

O God, to Thee belongs praise for the sky Thou hast split into dawn for us, giving us to enjoy thereby the brightness of daytime, showing us sought-after nourishments, and protecting us from the striking of blights. In the morning we and all things, everyone, rise for Thee, the heaven and the earth and what Thou hast scattered in each, the still and the moving, the resident and the journeying, what towers up in the air and what hides under the ground.

اے اللہ ! تیرے ہی لئے تمام تعریف و توصیف ہے کہ تو نے ہمارے لئے (رات کا دامن چاک کرکے) صبح کا اجالا کیا اور اس طرح دن کی روشنی سے ہمیں فائدہ پہنچایا اور طلب رزق کے مواقع ہمیں دکھائے اور اس میں آفات وبلیات سے ہمیں بچایا۔ ہم نے صبح کی اور ہمارے علاوہ سب چیزوں نے بھی صبح کی، آسمان و زمین اور جنہیں تو نے ان میں پھیلایا ہے وہ سب تیرے ہیں، خواہ وہ ساکن ہوں یا متحرک، مقیم ہوں یا راہ نورد، فضا میں بلند ہوں یا زمین کی تہوں میں پوشیدہ۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَصْبَحْنَا فِيْ قَبْضَتِكَ يَحْوِيْنَا مُلْكُكَ وَسُلْطَانُكَ وَتَضُمُّنَا مَشِيَّتُكَ وَنَتَصَرَّفُ عَنْ اَمْرِكَ وَنَتَقَلَّبُ فِيْ تَدْبِيْرِكَ لَيْسَ لَنَا مِنَ الْاَمْرِ اِلَّا مَا قَضَيْتَ وَلَا مِنَ الْخَيْرِ اِلَّا مَا اَعْطَيْتَ وَهٰذَا يَوْمٌ حَادِثٌ جَدِيْدٌ وَهُوَ عَلَيْنَا شَاهِدٌ عَتِيْدٌ اِنْ اَحْسَنَّا وَدَّعَنَا بِحَمْدٍ وَاِنْ اَسَانَا فَارَقَنَا بِذَمٍّ۔

ASBAHNAA FEE QABDATIKA YAHWEENAA MULKUKA WASULTAANUKA WATADUMMUNAA MASHIYYATUKA WANATASARRAFU 'AN AMRIKA WANATAQALLABU FEE TADBEERIKA LAYSA LANAA MINA AL-AMRI ILLAA MAA QADAYTA WALAA MINA AL-KHAYRI ILLAA MAA A'TAYTA WAHAAZAA YAWMUN HAADITHUN JADEEDUN WAHUWA 'ALAYNAA SHAAHIDUN 'ATEEDUN IN AHSANNAA WADDA'ANAA BIHAMDIN WA-IN ASAANAA FAARAQANAA BIZAMM.

We rise in the morning in Thy grasp: Thy kingdom and authority contain us and Thy will embraces us. We move about by Thy command and turn this way and that through Thy governing. We own nothing of the affair except what Thou hast decreed and nothing of the good except what Thou hast given. This is a fresh, new day, over us a ready witness. If we do good, it will take leave from us with praise, and if we do evil, it will part from us in blame.

ہم تیرے قبضہ قدرت میں ہیں۔ اور تیرا اقتدار اور تیری بادشاہت ہم پر حاوی ہے اور تیری مشیت کا محیط ہمیں گھیرے ہوئے ہے۔ تیرے حکم سے ہم تصرف کرتے اور تیری تدبیر وکارسازی کے تحت ہم ایک حالت سے دوسری حالت کی طرف پلٹتے ہیں۔ جو امر تو نے ہمارے لئے نافذ کیا اور جو خیر اور بھلائی تو نے ہمیں بخشی اس کے علاوہ ہمارے اختیار میں کچھ نہیں ہے اور یہ دن نیا اور تازہ وارد ہے جو ہم پر ایسا گواہ ہے جو ہمہ وقت حاضر ہے۔ اگر ہم نے اچھے کام کئے تو وہ توصیف وثنا کرتے ہوئے ہمیں رخصت کرے گا اور اگر برے کام کئے تو برائی کرتا ہوا ہم سے علیحدہ ہوگا۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّاٰلِهٖ وَارْزُقْنَا حُسْنَ مُصَاحَبَتِهٖ وَاعْصِمْنَا مِنْ سُوْءِ مُفَارَقَتِهٖ بِارْتِكَابِ جَرِيْرَةٍ اَوِ اقْتِرَافِ صَغِيْرَةٍ اَوْ كَبِيْرَةٍ وَاَجْزِلْ لَنَا فِيْهِ مِنَ الْحَسَنَاتِ وَاَخْلِنَا فِيْهِ مِنَ السَّيِّئَاتِ وَامْلَا لَنَا مَا بَيْنَ طَرَفَيْهِ حَمْدًا وَشُكْرًا وَاَجْرًا وَذُخْرًا وَفَضْلًا وَاِحْسَانًا۔

ALLAAHUMMA SALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALIHEE WARZUQNAA HUSNA MUSAAHABATIHEE WA'SIMNAA MIN SOO'I MUFAARAQATIHEE BIRTIKAABI JAREERATIN AWI IQTIRAAFI SAGHEERATIN AW KABEERATIN WA-AJZIL LANAA FEEHI MINA AL-HASANAATI WA-AKHLINAA FEEHI MINA AS-SAYYI'AATI WAMLAA LANAA MAA BAYNA TARAFAYHI HAMDAN WASHUKRAN WA-AJRAN WAZUKHRAN WAFADLAN WA-IHSAANAA.

O God, bless Muhammad and his Household, provide us with the day's good companionship and preserve us against parting from it badly by doing a misdeed or committing a sin, whether small or great! Make our good deeds within it plentiful empty us therein of evil deeds, and fill what lies between its two sides for us with praise and thanksgiving, wages and stores, bounty and beneficence!

اے اللہ ! تو محمد اور ان کی آل پر رحمت نازل فرما اور ہمیں اس دن کی اچھی رفاقت نصیب کرنا اور کسی خطا کے ارتکاب کرنے یا صغیرہ وکبیرہ گناہ میں بتلا ہونے کی وجہ سے اس کے چیں بہ جبیں ہو کر رخصت ہونے سے ہمیں بچائے رکھنا اور اس دن میں ہماری نیکیوں کا حصہ زیادہ کر۔ اور برائیوں سے ہمارا دامن خالی رکھ۔ اور ہمارے لئے اس کے آغاز وانجام کو حمد وسپاس، ثواب وذخیرہ آخرت اور بخشش واحسان سے بھر دے۔

اَللّٰهُمَّ يَسِّرْ عَلَى الْكِرَامِ الْكَاتِبِيْنَ مَؤُنَتَنَا وَامْلَا لَنَا مِنْ حَسَنَاتِنَا صَحَآئِفَنَا وَلَا تُخْزِنَا عِنْدَهُمْ بِسُوْٓءِ اَعْمَالِنَا۔ اَللّٰهُمَّ اجْعَلْ لَنَا فِيْ كُلِّ سَاعَةٍ مِنْ سَاعَاتِهٖ حَظًّا مِنْ عِبَادِكَ وَنَصِيْبًا مِّنْ شُكْرِكَ وَشَاهِدَ صِدْقٍ مِّنْ مَلَآئِكَتِكَ۔

ALLAAHUMMA YASSIR 'ALAA AL-KIRAAMI AL-KAATIBEENA MA'UNATANAA WAMLAA LANAA MIN HASANAATINAA SAHAA'IFANAA WALAA TUKHZINAA 'INDAHUM BISOO'I A'MAALINAA. ALLAAHUMMA IJ'AL LANAA FEE KULLI SAA'ATIN MIN SAA'AATIHEE HAZZAN MIN 'IBAADIKA WANASEEBAN MIN SHUKRIKA WASHAAHIDA SIDQIN MIN MALAA'IKATIK.

O God, ease our burden on the Noble Writers, fill our pages for us with our good deeds, and degrade us not before them with our evil works! O God, appoint for us in each of the day's hours a share from Thy servants, a portion of giving thanks to Thee, and a truthful witness among Thy angels!

اے اللہ ! کراما کاتبین پر (ہمارا گناہ قلم بند کرنے کی) زحمت کم کر دے اور ہمارا نامہ اعمال نیکیوں سے بھر دے اور بد اعمالیوں کی وجہ سے ہمیں ان کے سامنے رسوا نہ کر۔ بارالہا ! تو اس دن کے لمحوں میں سے ہر لمحہ وساعت میں اپنے خاص بندوں کا حظ ونصیب اور اپنے شکر کا ایک حصہ اور فرشتوں میں سے ایک سچا گواہ ہمارے لئے قرار دے۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّاٰلِهٖ وَاحْفَظْنَا مِنْ بَيْنِ اَيْدِيْنَا وَمِنْ خَلْفِنَا وَعَنْ اَيْمَانِنَا وَعَنْ شَمَآئِلِنَا مِنْ جَمِيْعِ نَوَاحِيْنَا حِفْظًا عَاصِمًا مِنْ مَعْصِيَتِكَ هَادِيًا اِلٰى طَاعَتِكَ مُسْتَعْمِلًا لِمَحَبَّتِكَ۔

ALLAAHUMMA SALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALIHEE WAHFAZNAA MIN BAYNI AYDEENAA WAMIN KHALFINAA WA'AN AYMAANINAA WA'AN SHAMAA'ILINAA MIN JAMEE'I NAWAAHEENAA HIFZAN 'AASIMAN MIN MA'SIYATIKA HAADIYAN ILAA TAA'ATIKA MUSTA'MILAN LIMAHABBATIK.

O God, bless Muhammad and his Household and safeguard us from before us and behind us, from our right hands and our left hands and from all our directions, a safeguarding that will preserve from disobeying Thee, guide to obeying Thee, and be employed for Thy love!

اے اللہ ! تو محمد اوران کی آل پر رحمت نازل فرما اورآگے پیچھے اورداہنے اوربائیں اور تمام اطراف وجوانب سے ہماری حفاظت کر۔ ایسی حفاظت جو ہمارے لئے گناہ و معصیت سے سدراہ ہو، تیری اطاعت کی طرف رہنمائی کرے اورتیری محبت میں صرف ہو۔

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّاٰلِهٖ وَوَفِّقْنَا فِيْ يَوْمِنَا هٰذَا وَلَيْلَتِنَا هٰذِهٖ وَفِيْ جَمِيْعِ اَيَّامِنَا لِاِسْتِعْمَالِ الْخَيْرِ وَهِجْرَانِ الشَّرِّ وَشُكْرِ النِّعَمِ وَاتِّبَاعِ السُّنَنِ وَمُجَانَبَةِ الْبِدَعِ وَالْاَمْرِ بِالْمَعْرُوْفِ وَالنَّهْيِ عَنِ الْمُنْكَرِ وَحِيَاطَةِ الْاِسْلَامِ وَانْتِقَاصِ الْبَاطِلِ وَاِذْلَالِهٖ وَنُصْرَةِ الْحَقِّ وَاِعْزَازِهٖ، وَاِرْشَادِ الضَّآلِّ، وَمُعَاوَنَةِ الضَّعِيْفِ وَاِدْرَاكِ اللَّهِيْفِ۔

ALLAAHUMMA SALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALIHEE WAWAFFIQNAA FEE YAWMINAA HAAZAA WALAYLATINAA HAAZIHEE WAFEE JAMEE'I AYYAAMINAA LI-ISTI'MAALI AL-KHAYRI WAHIJRAANI ASH-SHARRI WASHUKRI AN-NI'AMI WATTIBAA'I AS-SUNANI WAMUJAANABATI AL-BIDA'I WAL-AMRI BIL-MA'ROOFI WAN-NAHYI 'ANI AL-MUNKARI WAHIYAATATI AL-ISLAAMI WANTIQAASI AL-BAATILI WA-IZLAALIHEE WANUSRATI AL-HAQQI WA'ZAAZIHEE, WARSHAADI AD-DAALLI, WAMU'AAWANATI AD-DA'EEFI WA-IDRAAKI AL-LAHEEF.

O God, bless Muhammad and his Household and give us success in this day of ours, this night of ours, and in all our days, to employ the good, stay away from the evil, give thanks for favours, follow the Sunna's norms, avoid innovations, enjoin good behaviour, forbid the disapproved, defend Islam, diminish falsehood and abase it, help the truth and exalt it, guide the misguided, assist the weak, and reach out to the troubled!

اے اللہ ! تو محمد اور ان کی آل پر رحمت نازل فرما۔ اور ہمیں آج کے دن، آج کی رات اورزندگی کے تمام دنوں میں توفیق عطا فرما کہ ہم نیکیوں پر عمل کریں، برائیوں کو چھوڑیں، نعمتوں پر شکر اور سنتوں پر عمل کریں، بدعتوں سے الگ تھلگ رہیں اور نیک کاموں کا حکم دیں اور برے کاموں سے روکیں۔ اسلام کی حمایت وطرفداری کریں، باطل کو کچلیں اور اسے ذلیل کریں۔ حق کی نصرت کریں اوراسے سربلند کریں۔ گمراہوں کی رہنمائی، کمزوروں کی اعانت اوردرد مندوں کی چارہ جوئی کریں۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّاٰلِهٖ وَاجْعَلْهُ اَيْمَنَ يَوْمٍ عَهِدْنَاهُ وَافْضَلَ صَاحِبٍ صَحِبْنَاهُ وَخَيْرَ وَقْتٍ ظَلِلْنَا فِيْهِ وَاجْعَلْنَا مِنْ اَرْضٰى مَنْ مَرَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ مِنْ جُمْلَةِ خَلْقِكَ وَاَشْكَرِهِمْ لِمَا اَوْلَيْتَ مِنْ نِعَمِكَ وَاَقْوَمِهِمْ بِمَا شَرَعْتَ مِنْ شَرَآئِعِكَ وَاَوْقَفِهِمْ عَمَّا حَذَّرْتَ مِنْ نَهْيِكَ۔

ALLAAHUMMA SALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALIHEE WAJ'ALHU AYMANA YAWMIN 'AHIDNAAHU WAFDALA SAAHIBIN SAHIBNAAHU WAKHAYRA WAQTIN ZALILNAA FEEHI WAJ'ALNAA MIN ARDAA MAN MARRA 'ALAYHI AL-LAYLU WAN-NAHAARU MIN JUMLATI KHALQIKA WA-ASHKARIHIM LIMAA AWLAYTA MIN NI'AMIKA WA-AQWAMIHIM BIMAA SHARA'TA MIN SHRAA'I'IKA WA-AWQAFIHIM 'AMMAA HAZZARTA MIN NAHYIK.

O God, bless Muhammad and his Household and make this the most fortunate day we have known, the most excellent companion we have accompanied, and the best time in which we have lingered! Place us among the most satisfied of all Thy creatures whom night and day have passed by, the most thankful of them for the favours Thou hast done, the firmest of them in the laws Thou hast set down in the Shari'a, and the most unyielding of them toward the prohibited acts against which Thou hast cautioned!

بارالہا ! محمد اور ان کی آل پر رحمت نازل فرما اورآج کے دن کو ان تمام دنوں سے جو ہم نے گزارے زیادہ مبارک دن اور ان تمام ساتھیوں سے جن کا ہم نے ساتھ دیا۔ اس کو بہترین رفیق اوران تمام وقتوں سے جن کے زیر سایہ ہم نے زندگی بسر کی اس کو بہترین وقت قرار دے اورہمیں ان تمام مخلوقات میں سے زیادہ راضی وخوشنود رکھ جن پر شب وروز کے چکر چلتے رہے ہیں اور ان سب سے زیادہ اپنی عطا کی ہوئی نعمتوں کا شکر گزار اوران سب سے زیادہ اپنے جاری کئے ہوئے احکام کا پابند اوران سب سے زیادہ ان چیزوں سے کنارہ کشی کرنے والا قرار دے جن سے تو نے خوف دلا کر منع کیا ہے۔

Free to read, copy and share

Fatima Zahra Imamia Centre
80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305

اَللّٰهُمَّ اِنِّي اُشْهِدُكَ وَكَفٰى بِكَ شَهِيْدًا وَاُشْهِدُ سَمَآءَكَ وَاَرْضَكَ وَمَنْ اَسْكَنْتَهُمَا مِنْ مَلَآئِكَتِكَ وَسَآئِرِ خَلْقِكَ فِيْ يَوْمِيْ هٰذَا وَسَاعَتِيْ هٰذِهٖ وَلَيْلَتِيْ هٰذِهٖ وَمُسْتَقَرِّيْ هٰذَا اِنِّيْ اَشْهَدُ اَنَّكَ اَنْتَ اللّٰهُ الَّذِيْ لَا اِلٰهَ اِلَّا اَنْتَ قَآئِمٌ بِالْقِسْطِ عَدْلٌ فِي الْحُكْمِ رَءُوْفٌ بِالْعِبَادِ مَالِكُ الْمُلْكِ رَحِيْمٌ بِالْخَلْقِ وَاَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُكَ وَرَسُوْلُكَ وَخِيَرَتُكَ مِنْ خَلْقِكَ حَمَّلْتَهٗ رِسَالَتَكَ فَاَدَّاهَا وَاَمَرْتَهٗ بِالنُّصْحِ لِاُمَّتِهٖ فَنَصَحَ لَهَا۔

ALLAAHUMMA INNEE USHHIDUKA WAKAFAA BIKA SHAHEEDAN WA-USHHIDU SAMAA'AKA WA-ARDAKA WAMAN ASKANTAHUMAA MIN MALAA'IKATIKA WASAA'IRI KHALQIKA FEE YAWMEE HAAZAA WASAA'ATEE HAAZIHEE WALAYLATEE HAAZIHEE WAMUSTAQARREE HAAZAA INNEE ASHHADU ANNAKA ANTA ALLAAHU ALLAZEE LAA ILAAHA ILLAA ANTA QAA'IMUN BIL-QISTI 'ADLUN FEE AL-HUKMI RA'OOFUN BIL-'IBAADI MAALIKU AL-MULKI RAHEEMUN BIL-KHALQI WA-ANNA MUHAMMADAN 'ABDUKA WARASOOLUKA WAKHIYARATUKA MIN KHALQIKA HAMMALTAHOO RISAALATAKA FA-ADDAAHAA WA-AMARTAHOO BIN-NUSHI LI-UMMATIHEE FANASAHA LAHAA.

O God, I call Thee to witness and Thou art sufficient witness and I call Thy heaven and Thy earth to witness and Thy angels and Thy other creatures who inhabit them in this my day, this my hour, this my night, and this my resting place, that I bear witness that Thou art God, other than whom there is no god, Upholding justice, Equitable in judgement, Clement to the servants, Master of the kingdom, Compassionate to the creatures, and that Muhammad is Thy servant and Thy messenger, Thy chosen from among Thy creatures. Thou didst charge him with Thy message and he delivered it; Thou didst command him to counsel his community and he counselled it.

اے خدا ! میں تجھے گواہ کرتا ہوں اور تو گواہی کے لئے کافی ہے اور تیرے آسمان اور تیری زمین کو اور ان میں جن جن فرشتوں اور جس جس مخلوق کو تو نے بسایا ہے آج کے دن اور اس گھڑی اور رات میں اور اس مقام پر گواہ کرتا ہوں کہ میں اس بات کا معترف ہوں کہ صرف تو ہی وہ معبود ہے جس کے علاوہ کوئی معبود نہیں۔ انصاف کا قائم کرنے والا، حکم میں عدل ملحوظ رکھنے والا، بندوں پر مہربان، اقتدار کا مالک اور کائنات پر رحم کرنے والا ہے۔ اور اس بات کی بھی شہادت دیتا ہوں کہ محمد صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم تیرے خاص بندے، رسول اور برگزیدہ کائنات ہیں ان پر تو نے رسالت کی ذمہ داریاں عائد کیں تو انہوں نے اسے پہنچایا اور اپنی امت کو پند و نصیحت کرنے کا حکم دیا تو انہوں نے نصیحت فرمائی۔

Free to read, copy and share

اَللّٰهُمَّ فَصَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّاٰلِهٖ اَكْثَرَ مَا صَلَّيْتَ عَلٰى اَحَدٍ مِّنْ خَلْقِكَ وَاٰتِهٖ عَنَّا اَفْضَلَ مَا اٰتَيْتَ اَحَدًا مِنْ عِبَادِكَ وَاجْزِهٖ عَنَّا اَفْضَلَ وَاَكْرَمَ مَا جَزَيْتَ اَحَدًا مِنْ اَنْبِيَآئِكَ عَنْ اُمَّتِهٖ اِنَّكَ اَنْتَ الْمَنَّانُ بِالْجَسِيْمِ الْغَافِرُ لِلْعَظِيْمِ وَاَنْتَ اَرْحَمُ مِنْ كُلِّ رَحِيْمٍ فَصَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّاٰلِهِ الطَّيِّبِيْنَ الطَّاهِرِيْنَ الْاَخْيَارِ الْاَنْجَبِيْنَ۔

ALLAAHUMMA FASALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALIHEE AKTHARA MAA SALLAYTA 'ALAA AHADIN MIN KHALQIKA WA-AATIHEE 'ANNAA AFDALA MAA AATAYTA AHADAN MIN 'IBAADIKA WAJZIHEE 'ANNAA AFDALA WA-AKRAMA MAA JAZAYTA AHADAN MIN ANBIYAA'IKA 'AN UMMATIHEE INNAKA ANTA AL-MANNAANU BIL-JASEEMI AL-GHAAFIRU LIL-'AZEEMI WA-ANTA ARHAMU MIN KULLI RAHEEMIN FASALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALIHEE AT-TAYYIBEENA AT-TAAHIREENA AL-AKHYAARI AL-ANJABEEN.

O God, so bless Muhammad and his Household more than Thou hast blessed any of Thy creatures! Give him for our sake the best Thou hast given any of Thy servants, and repay him on our behalf better and more generously than Thou hast repaid any of Thy prophets on behalf of his community! Thou art All-kind with immensity, the Forgiver of the great, and Thou art more merciful than every possessor of mercy! So bless Muhammad and his Household, the good, the pure, the chosen, the most distinguished!

اے اللہ ! تو محمد اور ان کی آل پر اس سے زیادہ رحمت نازل فرما جتنی تو نے اپنی مخلوق میں سے کسی ایک پر نازل کی ہو، اور ہماری طرف سے انہیں وہ بہترین تحفہ عطا کر جو تیرے ہر اس انعام سے بڑھا ہوا ہو جو اپنے بندوں میں سے تو نے کسی ایک کو دیا ہو۔ اور ہماری طرف سے انہیں وہ جزا دے جو ہر اس جزا سے بہتر و برتر ہو۔ جو انبیاء میں سے کسی ایک کو تو نے اس کی امت کی طرف سے عطا فرمائی ہو۔ بے شک تو ہی بڑی بڑی نعمتیں عطا کرنے والا اور بڑے بڑے گناہوں کو بخشنے والا ہے اور تو ہر رحم کرنے والے سے زیادہ رحم کرنے والا ہے۔ لہذا تو محمد اور ان کی پاک و پاکیزہ اور شریف و نجیب اولاد پر رحمت نازل فرما۔

اَللّٰهُمَّ صَلِّ عَلٰى مُحَمَّدٍ وَّآلِ مُحَمَّدٍ۔

ALLAAHUMMA SALLI 'ALAA MUHAMMADIN WA-AALI MUHAMMAD.

O Allah, send blessings upon Muhammad and the Household of Muhammad.

اے معبود! رحمت نازل فرما حضرت محمدؐ اور انکی آلؑ پر۔

Printed from https://fzic.org/library/dua/6-morning-evening-1332 — the devotional library of the Fatima Zahra Imamia Centre, 80 Downs Street, North Ipswich QLD 4305. Free to read, copy and share.